

PROKURATURA WOJEWÓDZKA W LUBLINIE (SYGN. GK 464), 1945–1956

Prosecutor's Office of the Lublin Province

RG-15.225M

United States Holocaust Memorial Museum Archives
100 Raoul Wallenberg Place SW
Washington, DC 20024-2126
Tel. (202) 479-9717
Email: reference@ushmm.org

Descriptive Summary

Title: Prokuratura Wojewódzka w Lublinie (Sygn. GK 464)
(Prosecutor's Office of the Lublin Province)

Dates: 1945-1956

RG Number: RG-15.225M

Accession Number: 2012.128

Extent: 9 microfilm reels (35 mm)

Repository: United State Holocaust Memorial Museum Archives, 100 Raoul Wallenberg Place SW, Washington, DC 20024-2126

Languages: Polish and German

Administrative Information

Restrictions on access: Researchers must complete and sign a User Declaration form before access is granted to materials from the Institute of National Remembrance (Instytut Pamięci Narodowej).

Restrictions on reproduction and use:

1. Each researcher using the materials obtained from the Institute of National Remembrance (IPN) or materials whose originals belong to the IPN must complete the registration procedure required by USHMM.
2. Publication or reproduction of documents (in the original language, in facsimile form or in the form of a translation of an excerpt or of the entire document) or making them available to a third party in any form requires the written consent of the Institute of National Remembrance. The use of an excerpt defined as the fair use right to quote does not require obtaining consent.

3. Researchers assume all responsibility for the use of materials that belong to the Institute of National Remembrance.
4. References to documents that belong to the Institute of National Remembrance must cite the Institute of National Remembrance as the owner of the original documents and include the full reference citation of the Institute of National Remembrance in the citations.

Preferred bibliographic citation: Group reference, group name, extreme dates, archive name. The owner of the original documents (IPN, ref. XXXXX)

Preferred footnote/endnote citation: Archive name, group reference, group name, extreme dates, information identifying the documents (original documents' reference; IPN, ref. XXXXX)

Acquisition Information: Purchased from the Instytut Pamięci Narodowej-Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu (Syg. GK 464), Poland. Forms part of the Claims Conference International Holocaust Documentation Archive at the United States Holocaust Memorial Museum. This archive consists of documentation whose reproduction and/or acquisition was made possible with funding from the Conference on Jewish Material Claims against Germany.

Accruals: Accruals may have been received since this collection was first processed, see the Archives catalog at collections.ushmm.org for further information.

Custodial History

Existence and location of originals:

The original files and the copyright to them are held by the Institute of National Remembrance - Commission for the Prosecution of Crimes against the Polish Nation (Institute of National Remembrance), ul. Wotoska 7, Warsaw 02-675, Poland. Phone no. + 48 22 581 85 00.

More information about this collection and other materials in the possession of the Institute of National Remembrance, including archival finding aids from the Archives of the Institute of National Remembrance, is available at their website: <https://ipn.gov.pl>

Processing History: Aleksandra B. Borecka

Scope and Content of Collection

Records from trials at the provincial court in Lublin, 1945–1966, for crimes by the Germans and their collaborators. Prosecutions based on the Decree of August 31, 1944 (Sierpniówka) of the Polski Komitet Wyzwolenia Narodowego (PKWN, Polish Committee of National Liberation), one of the world's first laws on liability for crimes of World War II. Decree also applied against former partisans of the anti-Communist Armia Krajowa, or Home Army, whom Communist propaganda portrayed as collaborators.

System of Arrangement

Records are arranged in the original order of their acquisition from the source archive. The museum has acquired only selected records from Institute of National Remembrance (Instytut Pamięci Narodowej-Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu, or IPN). More information about this collection and other materials in the possession of the Institute of National Remembrance,

including archival finding aids from the Archives of the Institute of National Remembrance, is available at the website: <https://ipn.gov.pl>

Arrangement is numerical by the court files, and names of defendants.

Indexing Terms

Polski Komitet Wyzwolenia Narodowego.
Lublin (Poland) Sąd Okręgowy--Trials, litigation, etc.
Lublin Trials, Lublin, Poland, 1945-1950.
War crime trials—Poland--Lublin.
War criminals--Legal status, laws, etc.
War victims--Legal status, laws, etc.--Poland.
World War, 1939-1945--Atrocities--Investigations.
World War, 1939-1945--Collaborationists--Poland.
Communism--Poland--History--20th century.
Lublin (Poland)—History--20th century.
Województwo Lubelskie (Poland)—History--Occupation, 1941-1944.
Poland—History--World War, 1939-1945--Trials, litigation, etc.
Trials.
Reports.
Protocols.

CONTAINER LIST

Note: Inventory is in Polish and English. (Polish, page 2-9; English-draft translation, page 9-16)

Polish

Call nos.: 1 t. 1-3, 2 t. 1-2, 3, 5, 6 t. 1-2, 7, 10 t. 1-2, 11 t. 1-2, 12 t. 1-2, 13 t. 1-14, 14, 17, 18 t. 1-3, 20, 22, 23 t. 1-2, 26, 30, 31, 34, 37, 40, 41, 42, 44, 47, 49, 52 t. 1-2

Reel	File	Description
1	Sygn. GK 464/1 t.1-3	Frątczak Jerzy i inni /Mikołajewicz Eugeniusz, Daniszewski Antoni/ por. oficer wychowania kadr 6 Pułku K.B.W Katowice, członek organizacji NSZ dow. przez "Zemba" (Zęba) i "Kła" działającej na terenie pow. kraśnickiego, woj. lubelskie podejrzany o napady na członków PPR i ukrywającej się ludności żydowskiej. Podejrzany zeznał, że od czerwca 1943r. przechowywał w Warszawie w mieszkaniu przy ul. Czerniakowskiej 112/7 rodzinę żydowską, posługującą się dokumentami na nazwisko Chmielewska Helena, Danek i córka Nusia. W listopadzie tego roku przewiózł tę rodzinę do domu swojej matki do miejscowości Boiska Stare gm. Dzierzkowice, pow. kraśnicki. W kwietniu 1944r. dom został otoczony przez bandę "rzekomo" BCh. sprowadzoną przez szwagra podejrzanego Mikołajewicza Eugeniusza. Rodzinę Chmielewskich i podejrzanego wyprowadzono i wywieziono do lasu. Nieznany podejrzanemu człowiek dał mu do ręki karabin i kazał ich zastrzelić.

Wg zeznania podejrzanego, Chmielewskiego zastrzelił Mikołajewicz a podejrzaną "bezwiednie" strzelił do Chmielewskiej trzymającej na rękach córeczkę. Po strzałach, członkowie bandy nie sprawdzając czy Żydzi żyją czy nie, zakopali ich. Podejrzaną rozpoznał wśród członków grupy Daniszewskiego Antoniego i Dzika Adolfa. Podejrzaną w zeznaniu podaje, że Mikołajewicz brał także udział w zabójstwie Żydów ukrywających się u ob. Węgrzyn w Boiskach Starych /k 31-32 t.1/. Daniszewski zeznał, że na propozycję Mikołajewicza by zastrzelić Żydów ukrywających się u Frątczaków dlatego że są Żydami przystał, i udał się wraz z nim do Frątczaków. Po drodze w lesie spotkali oddział BCh który się do nich przyłączył i dalej poszli razem. Wg zeznania podejrzanego, Frątczak sam wziął karabin od jednego z partyzantów i zastrzelił kobietę z dzieckiem /k. 44-45 t.1/. Wszyscy trzej zostali skazani wyrokiem byłego Sądu Wojskowego w Warszawie na karę śmierci. Decyzją Prezydenta RP z 12.07.49 kary zostały zamienione: wobec Frątczaka i Mikołajewicza na dożywocie, wobec Daniszewskiego na 15lat więzienia. W dn. 27.03.57r., na wniosek Naczelnego Prokuratora Wojskowego, Zgromadzenie Sędziów Najwyższego Sądu Wojskowego w Warszawie postanowiło uchylić wyrok z 1949r. i przekazać sprawę do ponownego rozpoznania Sądowi Wojewódzkiemu w Lublinie. W wyniku rewizji złożonej przez oskarżonych, Sąd Najwyższy w Warszawie W dn. 14.11.58 uchylił wyrok Sądu Wojewódzkiego w Lublinie i przekazał sprawę Prokuratorowi Wojewódzkiemu w Lublinie w celu uzupełnienia śledztwa. Po dokonaniu czynności uzupełniających śledztwo przeciwko Frątczakowi zostało umorzone wobec braku dostatecznych dowodów. W dn. 11.06.1960r. Frątczak wniósł do Sądu Wojewódzkiego podanie o zasądzenie na jego rzecz odszkodowania za bezzasadne aresztowanie i pobyt w więzieniu. Wniosek oddalono. 1949-60 K 720 /ok. 20 ostatnich niepaginowane/.

- 2 Sygn. GK 464/2 t 1, 2 **Mazur Michał vel Gorbunow Michał**, podejrzaną o to, że w okresie 1942-44 na terenie Braclawia pow. wileńskiego jako komendant policji białoruskiej brał udział w dokonywaniu zabójstw osób narodowości polskiej, żydowskiej i białoruskiej. Teczka zawiera zeznania świadków dotyczące masowych morderstw wobec ludności żydowskiej dokonywanych podczas dwóch akcji likwidacyjnych tamtejszego getta w 1942 i 43r. Wg zeznań świadków podejrzaną nie jest poszukiwanym komendantem policji. Umorzone z braku dostatecznych dowodów. 1959-60, K 161.
- Sygn. GK 464/3 **Lejman Stanisław** oskarżany przez Wojtala Jana o udział w zmuszeniu Kowalczyka Kazimierza i Chomy Mikołaja do wyciągnięcia Żydów ukrywających się w kamieniołomach w pobliżu kol. Teresin pow. Chełm. Św. Kowalczyk Kazimierz zeznał, że podejrzaną był na miejscu kiedy policjanci kazali mu wraz z Chomą odkopywać wejście do schronu, do którego potem policjanci ukraińscy wrzucili granaty. Ze schronu wyszedł mężczyzna w którym świadek rozpoznał Żyda Ankła z Rudnic. Po jego wyjściu podejrzaną wszedł do środka by zabrać rzeczy Żyda. /k.15/.

Umorzone z braku dostatecznych dowodów winy. 1949, K 134.

- 2-3 Sygn. GK 464/5 **Samonek Władysław i inni / Adamczyk Piotr, Podgajny Bolesław, Kowalski Stefan, Kozłowski Antoni, Turos Piotr, Czopek Stanisław Birbach Franciszek, Brankiewicz Kazimierz/** podejrzany o to, że w r. 1943r. jako sołtys we wsi Franciszków Stary, gm. Godów, pow. puławskiego, polecił odwieźć do żandarmerii ujętych 3 Żydów.
Świadek Żelechowski Bolesław zeznał, że przetrzymywał u siebie 3 Żydów i pewnego dnia kiedy ci Żydzi przyszli do niego z lasu na śniadanie, po ok. 2 godz. zauważył idących w stronę jego domu sołtysa Samonka Władysława, Podgajnego Bolesława, Kramek Józefa, Adamczyk Tomasza. Kazał Żydom uciekać ale zostali przez tych chłopów złapani i odwiezieni do Opola Lub. do żandarmerii /k. 4/. Podejrzany zeznał, że Żydów ujął Turos Piotr i Kramek Józef /k. 17/. Prokurator Wojewódzki w piśmie z 20.03. 1951. oznajmił Sądowi Wojewódzkiemu że odstępuje od oskarżenia wobec Samonka Władysława, Czopka Stanisława, Birbacha Franciszka, Brankiwicza Kazimierza /k. 256/.Wobec Turosa Piotra umorzono dochodzenie wobec braku dostatecznych dowodów. 1950-51, K 305.
- Sygn. GK 464/6 t. 1 i 2 **Dybowski Zygmunt** oskarżony o to że w okresie 1942-44 pełniąc obowiązki komendanta posterunku policji polskiej w Gościeradowie pow. Kraśnik we współpracy z gestapo i żandarmerią niemiecką brał udział w morderstwach dokonywanych na ludności cywilnej polskiej i żydowskiej. Teczka zawiera obszernie zeznania dotyczące masowych morderstw dokonywanych na tym terenie, wyłapywania ukrywających się Żydów oraz działalności NSZ. Decyzją z dn. 26.05.56r. sprawę przekazano do rozpoznania Sądowi Wojewódzkiemu IV Wydział Karny w Lublinie, jako właściwemu rzeczowo. 1951-56, K 471
- Sygn. GK 464/7 **Duma Władysław** podejrzany na podstawie zawiadomienia złożonego przez Wolfa Hufa /obecnie Władysław Socha/ o dokonanie zabójstwa brata, Hufa Natana. Wg doniesienia, Huf Natan, syn szewca Haskela Hufa, został ukryty u Franciszka Dumy. O okolicznościach zamordowania chłopca, dowiedział się Huf Wolf kiedy odwiedził mieszkańca wsi Rzeczyce pow. Biłgoraj, celem odebrania rzeczy zostawionych przez Haskela Hufa na przechowanie u Sochy Leona. Rzeczy te miały zostać wydane partyzantom dowodzonym przez podejrzanego na polecenie chłopca, który został zastrzelony na miejscu. Przesłuchany św. Socha Leon zeznał że słyszał że chłopiec został zastrzelony ale na własne oczy tego nie widział a rzeczy żadnych na przechowanie nie dostał poza kilkoma parami butów, które szewc zostawił u niego na krótko. Umorzono z braku dowodów. 1958, K 41.
- Sygn. GK 464/10 t 1, 2 **Dudek Jan** sierżant MO, podejrzany o zastrzelenie 22.04.1944r w kol. Godziszów gm. wspólnie z Mazurkiem Stanisławem, Flisem Ludwikiem, i Błachą Władysławem uciekających z niemieckiego

junackiego obozu pracy w Dęblinie: Łukasika Stanisława, Tomczyka Mariana i Drzazgę Piotra. Dochodzenie wszczęte po złożeniu przez Łukasika Kazimierza zażalenia na umorzenie postępowania w tej sprawie, prowadzonej przez Wojskowego Prokuratora Rejonowego w Lublinie Nr I. 374/51 z 13.10.1949r. Śledztwo wykazało że podejrzany był członkiem rabunkowej bandy "Kiełbasy". Akta zawierają zeznania dotyczące mordów dokonywanych przez tę bandę m.in. . świadek Ciupak Jan, komendant OHP w Andrzejowie gm. Kawęczyn, pow. Kraśnik zeznaje na temat okoliczności zamordowania grupy 32 Żydów /k .192-195 t. 2/. Podejrzany Dudek Jan w 1952r. pełnił służbę w MO na terenie woj. olsztyńskiego. Postanowieniem z dnia 16.09.1957 śledztwo zostało zawieszono do czasu ujęcia podejrzanego.1949-57, K 385

- 4 Sygn. GK 464/11 t.1, 2 **Ozoł Borys** podejrzany o to, że w okresie od 1942 - 44, w Hrubieszowie, jako funkcjonariusz gestapo dokonał szeregu morderstw ludności cywilnej polskiej i żydowskiej. Św. Papuga Jan zeznał m.in., że podczas dwuletniej pracy podejrzanego w gestapo miało miejsce rozstrzelanie na podwórzu magistrackim ok. 30 osób narodowości polskiej i żydowskiej a także widział latem 1943, jak na kirkut żydowski przywieziono ok. 1000 Żydów którzy tam zostali zastrzeleni. Świadek zeznaje że podejrzany brał udział w egzekucji /k. 8-11/. Śledztwo zawieszono z powodu nieujęcia. Za podejrzanym rozesłano listy gończe. 1956, K 112.
- Sygn. GK 464/12 t.1, 2 **Szostak Karol vel Kirył** były policjant posterunku policji białoruskiej w Żełudku, podejrzany o udział wraz z policją niemiecką w obławach i prześladowaniach ludności cywilnej i partyzantów radzieckich. Akta zawierają zeznania dotyczące działalności na terenie miejscowości Orla i Żełudek koło Grodna tzw. "białopolskiej bandy" której członkiem był podejrzany. Podejrzany w zeznaniu wspomina o udziale oddziałów litewskich w likwidacji getta w 1943r. w Żełudku. Umorzone z braku dowodów winy. 1955-68, K 250 /t. 1 niepaginowany, w t. 2 ok. połowa w jęz. rosyjskim wraz z tłumaczeniem/.
- 4-7 Sygn. GK 464/13 t.1-14 **Żur Michał i Pawliszyn Michał** podejrzani o to, że w latach 1940-44, jako funkcjonariusze Ukraińskiej Policji Pomocniczej na terenie gminy Księżpol, pow. Biłgoraj dokonali zabójstw ponad 30 osób narodowości polskiej, ukraińskiej i żydowskiej. Akta zawierają poza zeznaniami świadków dot. dokonywanych zbrodni /m.in. dobijania w dn. 02.11.1942r. rannych Żydów z transportu pędzonego z Tarnobrodu do Biłgoraja/ protokoły ekshumacji z okolic Księżpola. Akt oskarżenia wymienia z nazwiska następujące osoby narodowości żydowskiej które zamordował podejrzany Żur: Aryś, Isier Lumerman oraz Hendla i Łajka Kloc. Tom 13 akt zawiera taśmy magnetofonowe z zapisem zeznań podejrzanego Żura /k.1316-1318/. Tom 5-7 zawierają dokumenty dot. części śledztwa prowadzonego na terenie Ukrainy akta w jęz. rosyjskim bez tłumaczeń. Umorzone z powodu śmierci podejrzanym w areszcie śledczym

Teczka zawiera sporą część kserokopii i odpisów z odpisów, ze względu na to że podejrzany Żur przebywał na terenie Ukraińskiej SSR, śledztwo na wniosek Prokuratury Generalnej prowadzono na terenie Ukrainy. Akta przekazano do polski i w ślad za nimi podejrzanego, sporo dokumentów jest powielonych. 1972-74, K 2000 /ok. połowa jednostronnie/.

- 8 Sygn. GK 464/14 **Bochniak Wojciech, Kupczyński Franciszek** podejrzani o udział w ujęciu i wydaniu Niemcom ukrywających się Żydów. Teczka zawiera akt oskarżenia oraz wyrok wobec innych osób uwikłanych w to przestępstwo. Bochniak Wojciech, Kupczyński Franciszek i Wójcik Andrzej skazani zostali za to, że jesienią 1942r. w lesie położonym w pobliżu miejscowości Wólka Batorska wskazali miejsce ukrywania się Żydów, w wyniku czego żandarmeria urządziła obławę i zabiła nieustaloną liczbę osób narodowości żydowskiej. Szubartowski Franciszek i Rubaj Jan skazani za to że ujęli i wydali Niemcom ukrywającego się u Wiechnika Michała we wsi Stawce Rajzmana Moszka. Janus Józef, Szubartowski Józef i Pazik Stanisław skazani za to że ujęli i odstawili do żandarmerii Rajzmana Herszka i Regena Mejera. We wniosku rewizyjnym prokuratura powołuje się na sprzeczność pomiędzy zeznaniami świadków Borensztejna i Hota a oskarżonych, których brak w teczce. Rewizja z 1951r. częściowo uchylła bądź złagodziła wyroki wobec skazanych, z wyjątkiem oskarżonego Bochniaka i Kupczyńskiego u których złagodzenie wyroku objęło tylko kasację utraty mienia. Bochniak Wojciech zwolniony został po odbyciu 6 lat kary. Brak informacji o pozostałych skazanych. Teczka zawiera także wniosek o umorzenie śledztwa z powodu braku dowodów w stosunku do Chmiela Józefa, Tylusa Józefa podejrzanych o udział w morderstwie we wsi Stawce dwóch chłopców narodowości żydowskiej oraz trójki dorosłych Żydów, oraz zawieszenie dochodzenia wobec Samborskiego (?) wójta gm. Zakrzew z powodu nieustalenia miejsca pobytu /k. 95/. 1949-56, K 207. *W teczce brak zeznań świadków.*
- Sygn. GK 464/17 **Kozaka Stanisława, Pacek Mieczysław** podejrzani m.in. o to, że zimą 1942r. wspólnie z Krukiem Stanisławem na terenie wsi Dominów gm. Zemborzyce pow. Lublin doprowadzili do żandarmerii nieustalonego nazwiska Żyda. Teczka zawiera częściowe umorzenie śledztwa wobec podejrzanych z powodu braku dostatecznych dowodów winy oraz zawieszenie wobec Podolskiego Piotra z powodu nieujęcia go. Kozaka Stanisława został skazany za udział w ujęciu Żyda /oraz inne przestępstwa/ na łączną karę 7 lat. Zwolniony po odbyciu połowy kary. 1950-53, K 91.
- Sygn. GK 464/18 t 1-3 **Chodoń /Hodoń, Hodoń/ Aleksander** podejrzany o zamordowanie we wsi Felicjan gm. Gorzków dwojga Żydów, rodzeństwa Łajki i Josefa. Św. Pokładzka Wanda zeznała że u podejrzanego ukrywała się przez okres ok. 6 miesięcy dwójka Żydów w wieku ok. 15 i 20 lat, którzy pewnej nocy zostali zamordowani tępym narzędziem w

odległości ok. 120m od zabudowań podejrzanego, a pozostawione przez nich rzeczy zostały u rodziny Hoduniów /k. 1 t. 1/. Świadek Pikuta Kazimiera zeznała że pracowała do r.1939 razem z podejrzanym w Baranicy w folwarku należącym do rodziny żydowskiej /k. 10 t.1/ Św. Bobel Waleria także pracowała we wspomnianym folwarku z podejrzanym, zeznała iż właściciele folwarku nazywali się Merensztajn Moszek, Major i Pinia. Moszek miał dwoje dzieci Josefa i Łajkę /k. 11 t.1/. Św. Błażejczyk Jan, członek AL, zeznał że na terenie gminy Gorzków działały oddziały NSZ i AK i miały miejsce wypadki zabijania Żydów przez te organizacje i poszczególnych członków /k. 12,13 t. 1/. Podejrzanym zeznał, że ukrywał Zajdweber Adelę oraz żywił dzieci Merenszteina do chwili ich zamordowania. Podejrzanym nie wie kto to zrobił, wskazuje jednak na **Wrona Jan, Edward i Stanisław**, członków AK, prześladowających podejrzanego za ukrywanie Żydów /k. 20-23 t.1/ Św. Epfelbaum Adela którą ukrywał podejrzanym zeznała że wg niej Chodoń nie miał nic wspólnego z zamordowaniem dzieci Josefa i Łajki, i także wskazuje na Wronów /k. 25 t.1/. Inni świadkowie wskazują ponadto **Grochecki Józef i Jaremek Feliks**, komendantów AK z rejonu Orchowiec współpracujących z Niemcami przy wyłapywaniu jeńców radzieckich i Żydów. Notatka służbowa zawiera informację że przeciwko nim toczy się odrębne postępowanie /k.90 t.1/. Tom 3 akt zawiera odpis postanowienia o wszczęciu śledztwa przeciwko Wronie Janowi, Edwardowi i Stanisławowi. Śledztwo w sprawie Chodonia umorzono wobec braku dowodów.
1947-53 K 106.

Sygn. GK
464/20

Witko Wincenty strażnik ukraiński, podejrzanym o to że jesienią 1943r. w Niedrzwicy Dużej, pow. Lublin brał udział w zabójstwie Żyda o nieustalonym nazwisku. W sprawie podejrzanym jest także **Zgórski Czesław**, wobec którego śledztwo zawieszono z powodu nieustalenia miejsca pobytu. Z dołączonych dokumentów wynika, że Zgórski został odszukany i przeciwko niemu wytoczono odrębne dochodzenie. Witko skazany został na 7lat więzienia. Zwolniony po odbyciu połowy kary. 1950-60, K 85.

Sygn. GK
464/22

Pałka Aleksander sołtys w Cholewiance gm. Kazimierz, podejrzanym o współpracę z Niemcami przy wyłapywaniu ludności cywilnej wywożonej do obozów koncentracyjnych a także o udział w morderstwie Żyda. Świadek Tusiński (?) Stanisław widział, jak podejrzanym w 1941 lub 42r. schwytał Żyda imieniem Fraim, związał go i odstawił do żandarmerii niemieckiej, gdzie został zastrzelony /k. 22/. Zawieszono wobec nieujęcia podejrzanego. 1950, K 63.

Sygn. GK
464/23 t 1, 2

Łusiak Michał podejrzanym o to że jako policjant granatowy w Olchowcu pow. chełmski brał udział w rozstrzeliwaniu jeńców wojennych i ludności żydowskiej na kirkucie w Lublinie. Podejrzanego obciąża córka, twierdząc że na własne oczy widziała jak znęcał się nad ludnością polską i żydowską. /k.4 t.2/. Większość świadków zeznała że podejrzanym odnosił się dobrze do ludności.

Umorzono z braku dostatecznych dowodów. 1950, K 106.

Sygn. GK
464/26

Czajka Stefania, Łopucki Paweł podejrzani o dokonanie zabójstwa dwóch kobiet narodowości żydowskiej w Gałęzowie, gm. Bychawa pow. lubelski. Św. Pietrzak Feliks zeznał, że u Łopuckiej Antoniny i Czajki Stefanii przebywały córki Abrama, świadek widział zabite kobiety w lesie Zaroszków (?) gm. Bychawa, ale kto je tam wyprowadził i zabił tego świadek nie wie /k. 9/. Umorzono z braku dowodów. 1950, K 38.

9

Sygn. GK
464/30

Franczak Józef /Beć Stefan, Rzechota Stanisław, Kołodziejczyk Aleksander, Krysa Władysław/ podejrzani o to, że w Majdanie Kozickim, gm. Piaski pow Lublin ujęli i wydali Szmula Helfmana, który został powieszony. Św. Banskiewicz Jan, u ktorego przez czas jakiś przebywał ten Żyd zeznał, że został on upity i zabrany do żandarmerii ale kto to zrobił świadek nie wie /k. 4/ Św. Beć Franciszek zeznał, że wie od Becia Stefana, że Franczak i ktoś kogo nazwiska świadek nie zna, spotkali się z Helfmanem, prawdopodobnie zatkali mu usta słomą i odwieźli na posterunek. /k.23/. Podejrzani nie przyznali się do winy, wobec czego dochodzenie wobec Becia, Rzechoty, Kołodziejczyka i Krysa umorzono z braku dowodów, a wobec Franczaka zawieszono wobec nieujęcia. 1950-1956, K 49.

Sygn. GK
464/31

Siembida Jan, Siembida Antoni, Siembida Władysław Siembida Józef i Władysław Szkutnik podejrzani na podstawie anonimu o to, że we wsi Świdry gm. Opole, pow. puławski wskazali żandarmom miejsce ukrywania się grupy 27 osób narodowości żydowskiej w wyniku czego wskazani zostali rozstrzelani. Św. Parcheta Wojciech zeznał, że słyszał od Skrzyпка Stanisława że ten widział Siembide Jana prowadzącego Niemców w kierunku kryjówki żydowskiej w dniu kiedy odbyła się egzekucja /k.25/ Przesłuchany Skrzypek Stanisław nie potwierdził że widział podejrzanych prowadzących Niemców do lasu /k. 33/. Umorzono z braku dowodów. 1950-51, K 49.

Sygn. GK
464/34

Bernat Jan i inni /Mikuła Stanisław, Mach Józef/ podejrzany o to że jako granatowy policjant w Rudniku pow. krasnystaw brał udział w aresztowaniach Polaków ze względów politycznych oraz ujmowaniu Żydów. Św. Walczak Franciszek zeznał, że w r. 1943 w majątku we wsi Wierzbica została znaleziona Żydówka z dzieckiem i widział jak podejrzany kazał kobiecie uklęknąć i chciał ją zastrzelić tylko karabin mu się zablokował ktoś zawiadomił o tym policjantów. /k. 24/ W toku śledztwa omyłkowo przesłuchano w charakterze podejrzanego Biernata Józefa, Śledztwo wobec pozostałych podejrzanych umorzono z braku dowodów i zawieszono wobec Bernata Jana z powodu nieustalenia miejsca pobytu. 1950, K 88 .

Sygn. GK
464/37

Szestowicki Franciszek były granatowy policjant, podejrzany o dokonywanie zabójstw osób narodowości żydowskiej w Wirkowicach pow. Krasnystaw. Śledztwo zawieszono w 1951r. z

powodu nieujęcia, podjęte zostało ponownie po zatrzymaniu podejrzanego i w 1961r. przekazane Wydziałowi Śledczemu KW MO w Lublinie. 1961, K 9.

Sygn. GK
464/40

Cebulski vel Znicz vel Chodkiewicz podejrzany o to że na terenie gminy Zakrzówek i Batorz pow. kraśnickiego brał udział w dokonywaniu zabójstw ludności cywilnej oraz o to że dokonał zabójstw nieustalonej liczby ludności żydowskiej. Teczka zawiera odpis informacji zebranych w toku śledztwa przeciwko Głowikowi Franciszkowi podejrzanemu o przynależność do band rabunkowych działających na terenie woj. lubelskiego, gdzie były d-ca placówki AL w Studziankach, kpt. Kozyra Andrzej zeznał na temat okoliczności wystrzelania /stacjonowały razem oddziały partyzantki rosyjskiej, polskiej i żydowskiej/ żydowskiego oddziału partyzanckiego przez partyzantów rosyjskich pod dow. "Karola" /k.3/ Z wywiadu przeprowadzonego przez funkcjonariusza MO w Zakrzówku wynika, że we wsi Aleksandrówek w 1943r. zostali wybici Żydzi przez członków NSZ placówki byłego granatowego policjanta Cebulskiego ps "Znicz" /k. 9/. Śledztwo zawieszono z powodu nieustalenia miejsca pobytu podejrzanego. 1950, K 19.

Sygn. GK
464/41

Ząbkiewicz Tadeusz, Ruciński Krzyżalewski i Porębski, byli granatowi policjanci z posterunku w Opolu, podejrzani o dokonywanie zbrodni wobec ludności cywilnej oraz zabójstwo Tendlarz Małki. Chmura Serweryn był naocznym świadkiem tego zabójstwa /k. 2,3/. Dochodzenie zawieszono z powodu nieujęcia podejrzanych. 1950, K 88.

Sygn. GK
464/42

Staniec Jan podejrzany o to że w r. 1943 w Woli Dzierzkowskiej gm. Dzierzkowice pow. kraśnicki, wskazał żandarmerii miejsce ukrywania się ludności żydowskiej, **Pryk Wiktor** podejrzany o to, że wraz z żandarmerią brał udział w zabójstwie Żydów. Św. Rachoń Jan, którego furmanką jechali żandarmi w kierunku kryjówki, zeznał, że kiedy zeszli z wozu i szli w kierunku kryjówki, na przedzie szedł Staniec i wskazywał miejsce. Wg świadka zabitych zostało 7 osób /k. 5/. Podejrzany Staniec zeznał, że doprowadził Niemców do miejsca gdzie znalazł skórę po swojej skradzionej jałowce /k. 24,25/. Dochodzenie wobec Stańca umorzono z powodu braku dostatecznych dowodów, wobec Pryka zawieszono wobec nieujęcia podejrzanego. 1950, K 55.

Sygn. GK
464/44

Chodun Bolesław, Przypis Aleksander, Dział Stanisław podejrzani o to że w 1943r. w Zawieprzycach gm. Spiczyn wskazali żandarmom Żyda który został zabity. Św. Zwoliński w którego stodole zabito Żyda zeznał, że widział jak ze stodoły wybiegł Niemiec a zanim Chodun, Przypis i Dział Stanisław. Żyda zastrzelił Niemiec a ludzie mówili że zastrzelony nazywał się Rais i był to kupiec zbożowy z łącznej. Świadek razem z Przypisem pochowali zwłoki na polu świadka a Przypis zabrał buty i zegarek /k. 11/. Umorzono wobec braku dowodów 1949-50, K 57.

Sygn. GK
464/47 t. 1

Bącik Franciszek i inni /Adamczyk Józef, Lotek (Latek ?) Stanisław i Leopold/ podejrzani o to, że wskazali Niemcom gospodarzy rolnych ukrywających partyzantów polskich i sowieckich w wyniku czego kilku z nich zostało rozstrzelanych. Św. Kołodziej Adrian zeznał, że podejrzani współpracowali z Niemcami i posiadali otrzymaną od Niemców broń. Świadek zeznaje że podejrzani zwołali mieszkańców gromady i urządzili nagonkę na Żydów ukrywających się w lesie Wola Osowska, gdzie złapali trzech, którzy zostali zastrzeleni następnie przez Niemców na polu. /k 3/ Umorzono wobec Latki STanisława i Leopolda z braku dowodów winy i zawieszono wobec Bącika i Adamczyka wobec nieustalenia miejsca pobytu. 1949-51, K 58 /w jednostce znajduje się jedna teczka oznaczona jako tom 1/

Sygn. GK
464/49

Pyzik Wawrzyniec i inni. Postanowienie o wszczęciu śledztwa dotyczy: Książka Jana podejrzanego o ujęcie i wydanie Niemcom w 1942r. w Teodorówce gm . Frampol Oberwajsa Abrama, Altmana Icka i nieustalonego nazwiska Żydówki, którzy zostali rozstrzelani. Zdunka Paulina, Pająka Jana, Oźdze Kazimierza, Pyzika Wawrzyńca, Małyszcz Pawła podejrzanym o ujęcie i wydanie Niemcom Wejstucha Szlima i Rojżę, którzy zostali rozstrzelani. Podejrzani pełniąc funkcję strażaków brali czynny udział w wyłapywaniu ukrywających się Żydów. Wobec Małyszki Stanisława dochodzenie umorzono z powodu jego śmierci, wobec Olika Stanisława umorzono wobec braku dowodów winy. Wobec Zdunka Paulina i Kłosowskiego Czesława zawieszono wobec ich nieujęcia. Wyrokiem z dnia 04.10.50r. skazani zostali: Książek Jan, Pająk Jan, Oźga Kazimierz, Małyszek Paweł, Pyzik Wawrzyniec. 1951- 62, K 311.

Sygn. GK
464/52 t.1, 2

Kloppmann Otto Willi Heinrich podejrzany o to że w latach 1942-44 w Lublinie na Majdanku, jako szef Wydziału Politycznego obozu koncentracyjnego brał udział w znęcaniu się i zabójstwach więźniów. Św. Kornacki Adam, więzień Majdanka rozpoznał w okazanej mu fotografii podejrzanego gestapowca i zeznał, że podejrzany wyjątkowo okrutnie znęcał się nad ludnością żydowska /k. 63/. Przeprowadzone śledztwo nie dostarczyło materiału wystarczającego do wystąpienia z wnioskiem ekstradycyjnym, co za tym idzie zostało zawieszono. 1949-51, K 93.

English

Draft Translation

File numbers.:

1 t. 1-3, 2 t. 1-2, 3, 5, 6 t. 1-2, 7, 10 t. 1-2, 11 t. 1-2, 12 t. 1-2, 13 t. 1-14, 14, 17, 18 t. 1-3, 20, 22, 23 t. 1-2, 26, 30, 31, 34, 37, 40, 41, 42, 44, 47, 49, 52 t. 1-2

Reel

File

Description

Frątczak Jerzy and others /Mikołajewicz Eugeniusz, Daniszewski Antoni/ leutenant, the officer in charge of training carders of the 6th regiment of K.B.W. Katowice, member of the NSZ (National Army) underground army commanded by „Zemba” (Zęba) and p”Kieł” operating on the territory of the County of Kraśnik, the Lublin province, suspected on fighting against the members of the PPR (Communist Labor Party) and hiding Jews. The suspect testified that, since June 1943, he had been hiding a Jewish family in the Warsaw flat, who used the Aryan passports made out to the Chmielewski family: Helena, Danek and Nusia. He transferred them to his mother’s place in the village of Boiska Stare, the Dzierzkowice commune, the County of Kraśnik in November that year. That house had been seized „allegedly” by the Bataliony Chłopskie squad (The Peasants underground army) commanded by the brother in law, Eugeniusz Mikołajewicz. The Chmielewskis and the suspect were shown out and sent to a forest. An individual unknown to the suspect handed a rifle to him and ordered him to kill the entire group. According to the suspect’s testimony, Mikołajewski shot Mr. Chmielewski, while the suspect unintentionally shot in the direction of Mrs. Chmielewska carrying her daughter in her arms. After the shots, the gang buried the Jews, haven’t checked if they were still alive or not. The suspect recognized some of the members of the gang: Daniszewski Antoni and Dzik Adolf. The suspect testified that Mikołajewicz also participated in the shooting of Jews hiding at the place of Mr. Węgrzyn in the village of Boiska Stare /cards 31-32 vol.1/. Daniszewski testified that having been asked by Mikołajewicz to shoot the Jews hiding at the Frątczak’s place, because they were Jews, agreed and headed to the Frątczaks’ place. They met the Bataliony Chłopskie squad and accompanied them on their way to the forest. As the suspect testified, Frątczak took the rifle from one of the partisans and willfully shot the Jewish woman with her daughter /cards 44-45 vol.1/. Those three men were sentenced to death by the Military Court in Warsaw. As per the decision of the President of the Republic of Poland of July 12, 1949, the penalties of Frątczak and Mikołajewski were changed into: life sentence for the former and 15 years in prison for the latter. On March 27, 1957, on the request of the Chief Military Prosecutor, the Assembly of Judges of the Supreme Court in Warsaw decided to rescind the verdict of 1949 and send the case for the new examination by the District Court in Lublin. In the result of the retrial submitted by the defendants, the Supreme Court in Warsaw cancelled the verdict of the District Court in Warsaw on November 14, 1958 and handed over the case to the Provincial Attorney in Lublin in order to complement the investigation. Having done it, the investigation against Frątczak was discontinued due to the lack of evidences. On June 11, 1960, Frątczak submitted the application to the Provincial Court for compensation for groundless arresting and detention. The application has been rejected.1949-60 Cards 720 /the lat ca 20 cards were not paginated/.

- 2 Call No GK 464/2 t 1, 2 **Mazur Michał alias Gorbunow Michał**, suspected of participating in the murders of Jews and Belarussians in Braclaw, the County of Vilno during 1942-44, as Chief Officer of the Belarussian police. The file contains testimonies of witnesses related to mass murders of Jews committed during two actions of liquidation of the local ghetto in 1942 and 1943. According to the testimonies of the witnesses, the suspect was no the wanted chief officer of the police. Discontinued due to the lack of evidences. 1959-60, Cards 161.
- Call No GK 464/3 **Lejman Stanisław** accused by Wojtal Jan for participation in the forcing of Kowalczyk Kazimierz and Choma Mikołaj to denouncing Jews hiding in the stone-pit near the small village of Teresin, the County of Chełm. The witness, Kowalczyk Kazimierz testified that the suspect was on the spot when police officers ordered him and Choma to dig out the entrance to the shelter, to which the policemen threw grenades afterwards. The shelter had been abandoned by a man, who was then recognized by the witness as a Jew called Ankiel from Rudnice. After his withdrawal, the suspect went inside to collected the belongings of the Jew. /cards15/. Discontinued due to the lack of evidences. 1949, Cards 134.
- 2-3 Call No GK 464/5 **Samonek Władysław i inni / Adamczyk Piotr, Podgajny Bolesław, Kowalski Stefan, Kozłowski Antoni, Turos Piotr, Czopek Stanisław Birbach Franciszek, Brankiewicz Kazimierz/** suspected, that serving as a village administrator of the village of Franciszków Stary, the Godów commune, the County of Puławy, ordered to send 3 seized Jews to the gendarmerie. The witness Podgajny Bolesław testified that he used tio keep 3 Jews at his place and one day, when those Jews came to him for breakfast from the forest, after ca 2 hours, saw: the village administrator, Samonek Władysław, Podgajny Bolesław, Kramek Józef, Adamczyk Tomasz going towards him. He let the Jews run away but they were caught by those peasants and carried to gendarmerie of Opola Lubelski /k. 4/. The suspect testified that it was Turos Piotr i Kramek Józef who had seized the Jews. /cards 17/. Provincial Attorney, in his letter of March 20,1951, informed the Provincial Court that he refrained from accusing Samonek Władysław, Czopek Stanisław, Birbach Franciszek, Brankiewicz Kazimierz /cards 256/. As for Turos Piotr, the investigation was discontinued due to the lack of evidences. 1950-51, Cards 305.
- Call No GK 464/6 t. 1 i 2 **Dybowski Zygmunt** accused of (while serving as a chief officer of the precinct of the blue police in Gościeradów, the County of Kraśnik during 1942-1944) participating in murders of Polish and Jewish civilians. The files contain vast testimonies relating to mass murders committed on that territory, seizing of the Jews who used to hide there and the activity of NSZ (National Armed Forces, the Polish underground army). As per the decision of May 26, 1956, the case was transferred to the Provincial Court IV, Penal Department in Lublin, as the appropriate judiciary institution.1951-56, Cards471,

Call No GK 464/7 **Duma Władysław** accused on the basis of information submitted by podejrzany na podstawie Wolf Huf /his name has been changed to Władysław Socha/ of killing his brother, Huf Natan. As per the a.m. piece of information, Huf Natan, the son of a shoemaker, Haskel Huf, has been hidden at the Franciszek Duma's place. Huf Wolf find out the circumstances of the boy's death when he had visited the villager from Rzeczyce, the County of Biłgoraj, where he came to collect the belongings of Huf Askel left at the Leon Socha's place. Those belongings were supposed to be given out by partisans led by the suspect, who (the boy) was shot on the spot. The inquired witness, Leon Socha testified that he had heard that the boy had been shot, however he didn't see it and, as for the belongings, he claimed that he hadn't got anything save several pairs of shoes, which had been left by the shoemaker but for a while. Discontinued due to the lack of evidences. 1958, Cards 41.

Call No GK 464/10 t 1, 2 **Dudek Jan** a seargeant of militia suspected of shooting the people escaping from the youth labor camp brigade in Dęblin: Łukasik Stanisław, Tomczyka Marian and Drzazga Piotr in the small village of Godziszów, on April 22,1944, together with Mazurek Stanisław, Flis Ludwik and Blacha Władysław. The investigation was instituted having got the claim from Łukasik Kazimierz relating to the discontinued investigation in that matter conducted by the Regional Military Prosecutor in Lublin No I. 374/51 of 13.10.1949. The investigation revealed that the suspect had been a member of the „Kielbasa's” (alias) gang. The files contain testimonies related to the murders committed by that gang, a/o the witness Ciupak Jan, the chief officer of OHP (the Voluntary Youth Detachment) in Andrzejow, the Kawęczyn commune, the County of Kraśnik, testified on the circumstances of the murder of a group of 32 Jews /cards192-195 vol.2/. The suspect, Dudek Jan served in the militia squad on the territory of the Olsztyn province in1952. The investigation was discontinued as per the provision of September 16,1957, till the moment of the suspect's seizure. 1949-57, cards 385

4 Call No GK 464/11 t.1, 2 **Ozoł Borys** suspected that, serving as a Gestapo officer in Hrubieszów, during 1942 - 44, committed a lot of murders on the Polish and Jewish civilians. The witness Papuga Jan a/o testified that, during the two year work of the suspect at Gestapo, there had been a shooting of ca 30 Polish and Jewish civilians on the Town hall yard, and, he also saw ca 1,000 Jews carried to the Jewish graveyard in summer 1943, who were shot there. The witness testified that the suspect participated in the execution. /card 8-11/. The investigation was suspended as the suspect couldn't be found and arrested despite sending a warrant of arrest after him. 1956, Cards 112.

Call No GK 464/12 t.1, 2 **Szostak Karol alias Kirył**, a former Belarussian police officer of the precinct in Żeludek, suspected of participating in the round-ups

(together with the German police) and persecutions of civilians and Soviet partisans. The files contain testimonies concerning the operation of the so-called „Belarussian gang” (the suspect used to be a member of it) on the area of Orla and Żeludek near Grodno. The witness mentioned in his testimony about the contribution of Lithuanian troops in the liquidation of the ghetto in 1943 in Żeludek. Discontinued due to the lack of evidences. 1955-68, Cards 250 /vol. 1 is non-paginated; half of the text in vol. 2 is in Russian (together with its translation).

- 4-7 Call No GK **Żur Michał i Pawliszyn Michał** suspected to commit murders of
464/13 t.1-14 above 30 people of the Polish, Ukrainian and Jewish origin during
1940-1944 as officers of the Auxiliary Ukrainian Police on the area
of the Księżopol commune, the County of Biłgoraj. The files contain,
apart from the testimonies of witnesses relating to the committed
crimes(a/o the finishing off wounded Jews from the transport
driven from Tarnograd to Biłgoraj), protocols of exhumation from
the area of Księżpole. The indictment quotes the following of the
Jewish origin who had been murdered by the suspect called Żur:
Aryś, Isier Lumerman, as well as Hendla and Łajka Kloc. The volume
13 of the files contains the record tapes with the record of the Żur’s
testimonies /cards1316-1318/. The volumes 5-7 of the files contain
the documents relating to the part of investigation conducted on
the territory of Ukraine and files in Russian without their
translation. Discontinued as the suspect died in detention. The file
contains the vast part of photocopies and copies of the copies, as
the suspect stayed in the Soviet Ukraine and, as per the suggestion
of the Attorney General, the investigation was conducted in
Ukraine. The files were transferred to Poland along with the
suspect; a lot of documents consist only in a form of copies. 1972-
74, Cards 2000 /half of them copied on one side/.
- 8 Call No GK **Bochniak Wojciech, Kupczyński Franciszek** suspected of
464/14 participation in the seizure and denouncing hiding Jews to the
Germans. The file contains the indictment and the court verdict
concerning other people involved in that crime. Bochniak Wojciech,
Kupczyński Franciszek and Wójcik Andrzej were sentenced on the
grounds of denouncing Jews hiding in the forest located in the
neighborhood of the village of Wólka Batorska in fall 1942, which
resulted in the round up of the Jews by gendarmerie and the killing
of unknown number of Jewish people. Szubartowski Franciszek and
Rubaj Jan were sentenced because they seized and denounced
Moszek Rajzman who found the shelter at the Michał Wiechnik’s
place in the village of Stawce. Janus Józef, Szubartowski Józef and
Pazik Stanisław were sentenced as they seized and carried Rajzman
Herszek and Regen Mejer to the gendarmerie. In the application
for retrial, the prosecutors refer to the inconsistency of the
witnesses’ testimony (Borensztein and Hot) with that of the
defendants, which are missing in the files. The retrial of 1951 partly
rescinded or lessened the verdicts of the defendants save those of
the defendants, Bochniak and Kupczyński, who could only count on

the cassation of the loss of their property. Bochniak Wojciech was released after the six year imprisonment. There is no information about the rest of the convicts. The file also contains the application for discontinuation of the inquiry due to the lack of evidences in respect to Chmiel Józef and Tylus Józef, who were suspected of participating in the murder committed on two Jewish boys and three Jewish adults in the village of Stawce as well as suspension of the investigation concerning Samborski (?), the chief officer of the Zakrzew commune, due to the lack of his whereabouts (card 95). 1949-56, Cards 207. *There are no testimonies of witnesses in the file.*

Call No GK
464/17

Kozaka Stanisława, Pacek Mieczysław suspected that a/o, together with Kruk Stanisław, on the area of the village of wsi Dominów, the Zemborzyce commune, the County of Lublin, in winter 1942, led a Jew unknown by name to the gendarmerie. The file contains the partial discontinuation of the investigation of the suspects due to the lack of evidences of their guilt and the suspension of the investigation of Podolski Piotr, as he couldn't be arrested. Kozaka Stanisława was sentenced on the grounds of his participation in the seizure of the Jew (and other crimes) to 7 years of imprisonment altogether. He was released having served the half of the sentence. 1950-53, Cards 91.

Call No GK
464/18 vol. 1-3

Chodoń /Hodoń, Hodoń/ Aleksander suspected of the murder of two Jews in the village of Felicjan, the Gorzków commune, the siblings: Łajka and Josef. The witness, Pokładzka Wanda testified that the suspect had been hiding two Jews aged 15 and 20 at the suspect's place for ca 6 months, who were murdered with a blunt tool one night 120 meters away from the suspect's farmyard and their belongings remained at the Hodońsk place. /card 1 vol.1/. The witness, Pikuta Kazimiera testified that she used to work with the suspect in Baranica, at the grange that belonged to a Jewish family till 1939. (card 10 vol.1). The witness Bobel Waleria also worked at the same grange with the suspect and she testified that the owners' names were: Merensztajn Moszek, Major and Pina. Moszek had two children, Josef and Łajka /card 11 vol.1/. The witness Błażejczyk Jan, a member of the AL (The Folk Army) testified that there were two underground military squads operating on the area of the Gorzków commune: NSZ (the National Armed Forces) and AK (The Home Army) and there were cases of murdering Jews by those organizations and individual members of them /cards 12,13 vol. 1/. The suspect testified that he had hidden Zajdweber Adela and fed the Merensztajn's children till the moment of their murder. The suspect didn't know to had done it, however he pointed to **Wrona Jan, Edward and Stanisław**, the members of the Home Army, who persecuted him for hiding Jews /cards 20-23, vol.1/ The witness Epfelbaum Adela, whom the suspect used to hide, testified that, according to her knowledge, Chodoń had nothing in common with the murder of the children: Josef and Łajki and that she also pointed to the Wronas /card 25

vo.1/. Other witnesses also pointed to **Grochecki Józef and Jaremek Feliks**, the chief officers of the Home Army squad from the region of Orchowiec, who used to collaborate with Germans in hunting for Soviet prisoners of war and Jews. The official note contains information that there was a separate investigation instituted against them /card 90 vol.1/. The volume 3 of the files contains the copy of the provision to institute an inquiry against the Wronas: Jan, Edward and Stanisław. The investigation against Chodoń was discontinued due to the lack of evidences of his guilt. 1947-53 Cards 106.

Call No GK
464/20

Witko Wincenty strażnik ukraiński, podejrzany o to że jesienią 1943r. w Niedrzwicy Dużej, pow. Lublin brał udział w zabójstwie Żyda o nieustalonym nazwisku. W sprawie podejrzanym jest także **Zgórski Czesław**, wobec którego śledztwo zawieszono z powodu nieustalenia miejsca pobytu. Z dołączonych dokumentów wynika, że Zgórski został odszukany i przeciwko niemu wytoczono odrębne dochodzenie. Witko skazany został na 7lat więzienia. Zwolniony po odbyciu połowy kary. 1950-60, Cards 85.

Call No GK
464/22

Pałka Aleksander the Cholewianka village administrator, the Kazimierz commune, suspected of collaboration with Germans in the hunting for civilians then sent to concentration camps, as well as of the participation in the murder of a Jew. The witness Tusiński (?) Stanisław had seen the suspect catching a Jew called Fraim in 1941 or 1942, tiding him and leading to the German gendarmerie, when the Jew was shot then. /card22/. Discontinued due to the failure to catch the suspect. 1950, Cards 63.

Call No GK
464/23 t 1, 2

Łusiak Michał, serving as a blue police officer in Olchowiec, the County of Chełm, was suspected of participating in the shooting of prisoners of war and Jews at the Jewish graveyard in Lublin. The suspect was charged by his daughter who claimed that she was the eyewitness of his persecution of Polish and Jewish civilians /card 4 vol.2/. Most of the witnesses testified that the suspect had a positive attitude toward civilians. Discontinued due to the lack of evidences of guilt.1950, Cards 106.

Call No GK
464/26

Czajka Stefania, Łopucki Paweł suspected of killing two Jewish women in Gałęzowo, the Bychawa commune, the County of Lublin. The witness Pietrzak Feliks testified that at the places of Łopucka Antonina and Czajka Stefania, daughters of Abram stayed. The witness saw killed women in the forest of Zaroszków (?) the Bychawa commune, but he didn't know who had led the women and killed there. /k. 9/. Discontinued due to the lack of evidences. 1950, Cards 38.

9

Call No GK
464/30

Franczak Józef /Beć Stefan, Rzechota Stanisław, Kołodziejczyk Aleksander, Krysa Władysław/ suspected of seizing and denouncing Szmul Helfman in Majdan Kozicki, the Piaski commune, the County of Lublin. The Jews was hung then. The witness

Banszkiewicz Jan, who used to hide the Jew for some time, testified that he had been made drunk and taken to the gendarmerie, but who did it, the witness didn't know. /card 4/. The witness Beć Franciszek testified that he knew from Beć Stefan, that Franczak and someone else unknown to the witness by name, had met with Helfman, they probably inserted some straw into his mouth and carried him to the precinct. /k.23/. The suspects plaid not guilty so the investigation against Beć, Rzechota, Kołodziejczyk and Kryś were discontinued due to the lack of evidences. As for Franczak, the investigation was suspended, as he couldn't be seized. 1950-1956, Cards 49.

Call No GK
464/31

Siembida Jan, Siembida Antoni, Siembida Władysław Siembida Józef and Władysław Szkutnik suspected on the basis of anonymous information that, in the village of Świdry, the Opole commune, the County of Puławy, advised gendarmes about the hideout of the group of 27 Jews, which resulted in the shooting of those Jews. The witness Parcheta Wojciech testified that he had heard from Skrzypek Stanisław that he had seen Siembida Jan leading Germans towards the Jewish hideout on the day when the execution had had place./k.25/ Testified Skrzypek Stanisław didn't confirmed that he had seen the suspects leading the Germans to the forest /cards 33/. Discontinued due to the lack of evidences. 1950-51, Cards 49.

Call No GK
464/34

Bernat Jan and others /Mikoła Stanisław, Mach Józef/ suspected, that serving as a blue police officer in Rudnik, the County of Krasnystaw, participated in the arresting of Poles on the political grounds and the seizure of Jews. The witness, Walczak Franciszek testified that, in 1943, in the estate of the village of Wierzbica, a Jewish woman with a baby had been found and he saw as the suspect made the woman kneel and wanted to shoot her but his rifle blocked and someone informed the police officers about it. /card 24/ In the course of the investigation, Biernat Józef was investigated as a suspect, by mistake. As for the remaining suspect, the investigation was discontinued due to the lack of evidences and suspended in case of Bernat Jan, as his whereabouts remained unknown.1950, Cards 88.

Call No GK
464/37

Szestowicki Franciszek a former blue police officer suspected of murdering Jews in Wirkowice, the County of Krasnystaw. The investigation was suspended in 1951 due to the impossibility to seize the suspect and handed over to the Department of Investigation of the Provincial Command of militia in Lublin. 1961, Cards 9.

Call No GK
464/40

Cebulski alias Znicz alias Chodkiewicz suspected that, on the area of the Zakrzówek and Batorz, participated in murdering of civilians and, that he murdered unknown number of Jews. The file contains the copies of information gathered in the course of the investigation against Głowik Franciszek suspected on being a

member of the robbery gangs operating in the Lublin province, where, the former chief officer of AL (the Communist Folk Army) in Studzianki, Capt. Kozyra Andrzej testified on the circumstances of shooting out (the partisan squads: Soviet, Polish and Jewish operated together) Jewish partisan squad by Soviet partisans commanded by "Karol" /card 3/ It reveals from the militia officer in Zakrzówek, that in the village of Aleksandrówek, in 194 the members of NSZ (the National Armed Squads) led by the former blue police officer called Cybulski of the pseudonym "Znicz" shot out the Jews /card 9/. The investigation was suspended as the suspect's whereabouts remained unknown. 1950, Cards 19.

Call No GK
464/41

Ząbkiewicz Tadeusz, Ruciński Krzysztof i Porębski, formed blue police officers from the precinct of Opole, suspected of committing crimes on civilians and the murder of Tendlarz Małka. Chmura Serweryn was an eyewitness of that murder /cards 2,3/. The investigation was discontinued as the suspects couldn't be found. 1950, Cards 88.

Call No GK
464/42

Staniec Jan suspected of informing gendarmes about the the place hiding of Jews in Wola Dzierzkowska, the Dzierzkowice commune, the County of Kraśnik in 1943. **Pryk Wiktor** suspected that, together with gendarmes, participated in the murder of the Jews. The witness, Rachoń Jan, whose cart was used by gendarmes towards the hideout, testified that when they took off and headed towards the hide-out, Staniec was walking first and advised the direction. According to the witness, seven people had been killed. /card 5/. The suspect Staniec testified that he had led the Germans to the place where he had found the skin of his dead cow /cards. 24,25/. The investigation against Staniec was discontinued due to inadequate evidences, as Pryk, it was suspended, as he couldn't be caught. 1950, Cards 55.

Call No GK
464/44

Chodun Bolesław, Przypis Aleksander, Dzał Stanisław suspected of denouncing a Jew to gendarmes in Zawieprzycze, the Spiczyn commune in 1943. The Jew was killed then. The witness Zwoliński, in whose barn the Jew had been killed, testified that he saw a German running out of the barn, followed by Choduń, Przypis and Dzał Stanisław. The Jew was shot by the German and the people told that his name was Rais and he had been trading corn in Łęczna. The witness, together with z Przypis, buried the corpse in the witness's field and Przypis took his shoes and watch. /card 11/. Discontinued due to the lack of evidences 1949-50, Cards 57.

Call No GK
464/47 vol. 1
/there is one
file marked as
volume 1 in
this unit).

Bącik Franciszek and others /Adamczyk Józef, Lotek (Latek ?) Stanisław and Leopold/ suspected of denouncing farmers who used to hide Polish and Soviet partisans to Germans, which resulted in the shooting of some of them. The witness, Kołodziej Adrian testified that the suspects collaborated with Germans and had weapons received from Germans. The witness testified that the suspects called the villagers and had organized the hunting for Jews

hiding in the forest of Wola Osowska, where they caught three people who were then shot in the field by Germans afterwards /card 3/ Discontinued in case of Latka Stanisława and Leopolda due to the lack of evidence of guilt and suspended in case of Bącik and Adamczyk due to their unknown whereabouts 1949-51, Cards 58

Call No GK
464/49

Pyzik Wawrzyniec, and others. The decision to institute an inquiry refers to: Książek Jan suspected of the seizure and denouncing to Germans of Oberwajs Abram, Altman Icek and a Jewish woman unknown by name, who were then shot down in Teodorówka, the Frampol commune in 1942.

Zdunek Paulin, Pająk Jan, Oźdze Kazimierz, Pyzik Wawrzyniec, Małyszcz Paweł who were suspected of the seizure and denouncing to Germans of the Wejstuchs: Szlim and Roza, who were shot then. The suspects, serving as firemen, were actively hunting for hiding Jews. The investigation was discontinued against Małyszka Stanisław because of his death. As for Olik Stanisław, the investigation was discontinued, as the suspect couldn't be caught. As for Zdunek Paulin and Kłosowski Czesław, the investigation was suspended due to the same reason. Książek Jan, Pająk Jan, Oźga Kazimierz, Małyszcz Paweł, Pyzik Wawrzyniec were sentenced as per the verdict of the court of October 04, 1950. 1951- 62, Card 311.

Call No GK
464/52 vol.1, 2

Kloppmann Otto Willi Heinrich suspected of participating in the persecution and murders of inmates of KL Lublin at Majdanek, where he used to serve as an officer of the Politic Department during 1942-44. The witness Kornacki Adam, the prisoner of Majdanek recognized him as a suspected Gestapo officer in the photograph and testified that he has been exceptionally cruel of Jews /card 63/. The investigation couldn't provide adequate material for extradition of the suspect, therefore it was suspended. 1949-51, Cards 93.